

# ENGLISH

## GENERAL INFOS:

"Villa Caribbean Dream" is located in the still undiscovered south of St.Lucia, with a view of the wide open Caribbean Sea.

Here you will find the Caribbean as you imagine it to be. Secluded beaches, clear blue water, opportunities to do watersports (especially kitesurfing and windsurfing), hiking, horseback riding, climbing the famous piton mountains and simply pure relaxation! We offer assistance with booking tours.

You will find peace and seclusion, a breath-taking view from the sun terrace of our main house of "Villa Caribbean Dream" and private beaches just around the corner. Since St. Lucia's best wind- and kitesurfing spot is only a 7 min. drive away, we are frequented in particular by kite- and windsurfers. But we also like to welcome nature travelers and people who would like to get to know the local life on this beautiful tropical island. On weekends and holidays there are road BBQ's everywhere in and around Vieux Fort, serving delicious chicken, fish and pork. Afterwards, you can have some fun in the local bars and clubs into the early morning.

Also,- we are located on the hill Moule-a-chique, which has the second highest lighthouse in the world above sea level. You have spectacular views over the whole island and it's a perfect opportunity to hike up there in the mornings. Surrounded by a beautiful garden we offer amazing views of the Caribbean Sea. If you would like to experience the Caribbean away from the tourist centers, and if you are interested in the people and their way of life just as much as secluded bays and tropical rain forests, you're likely to find it here.

From Vieux-Fort you have good access to all local busses to Castries and Soufriere. The town is a 15 minutes walk away. Ideal would be a rental car, but it is not a necessity. If wanted, we can assist you with a car rental. Please don't hesitate to ask us.

Villa Caribbean Dream is a 8 minutes drive from the international airport Hewanorra in Vieux-Fort (UVF) and 1 hr drive from the small regional airport in the north (SLU). To the closest beach (Sandy Beach) it's about 5 minutes drive

As a former tour- and airline representative I am very knowledgeable about what to do on the island. Also I live in St.Lucia since 1978 and I am well acquainted with the island as well as people and can recommend places to go or things to do.

## Apartments:

We can offer you our 2 independent One(1)-bedroom apartments of our guesthouse. The "Creole House" and the "Rainbow-Apartment". The apartments are located in the lush gardens of our guesthouse with a fantastic view of the wide open Caribbean Sea.

These apartments each consist of 1(one) room with own bathroom. They,- like the entire property - delightfully overlook Vieux Fort. With stunning views and a privat setting they are especially recommended, in particular for Honeymooners.

The "Creole House" is a separate creole-caribbean style apartment. It boasts a lovely view

of the Caribbean Sea, is very openly built and surrounded by a large beautiful terrace. It has its own bathroom, a queen size bed and a fully equipped kitchenette with fridge and all amenities. The large surrounding terrace includes a dining area and is decorated with tropical plants. The wooden sliding doors open out onto the balcony.

The "Rainbow Apartment" lies somewhat more elevated than our main house (accessible via a small flight of steps). The Caribbean colours give it, just like the Creole House, a special flair. It is well ventilated through its very large windows and open architecture. Beyond that, it captivates through the beautiful view of the Caribbean sea. This apartment also has its own bathroom, a fully equipped little kitchen, TV and king size bed.

The charm of "Villa Caribbean Dream" automatically transfers over to those two cottages. The nearby gazebo in the tropical garden invites for reading or relaxation.

## ROOMS:

Our main house offers four (4) air-conditioned guest rooms. The rooms share two baths and a small, but completely equipped kitchen. Every room is brightly and airily furnished in a European-Caribbean style, with air-condition and king size or queen size beds. You have the possibility of catering for yourself or enjoying our rich Caribbean breakfast (15.00 USD/pers)

The shared living room downstairs is furnished with a dining area, sofa, TV and a small balcony. Everybody is welcome to use the fully equipped shared kitchen.

## DEUTSCH

Villa Caribbean Dream" liegt im noch unentdeckten Süden von St. Lucia, mit Blick auf das weite Karibische Meer. Wir bieten Euch Ruhe und Abgeschiedenheit, eine atemberaubende Aussicht von unserer Sonnenterrasse und schöne Strände direkt um die Ecke.

Unser Haupthaus verfügt über vier (4) klimatisierte Zimmer. Die Zimmer teilen sich zwei Bäder und eine kleine, aber komplett ausgestattete Küche. Jedes Zimmer ist hell und luftig in einem europäisch-karibischen Stil eingerichtet. Sie haben Klimaanlage, zusätzliche Deckenventilatoren sowie King-Size-oder Queen-Size Betten. Sie teilen sich 2 Bäder. Das gemeinsame Wohnzimmer im Erdgeschoss ist mit einer Essecke, Sofa, Fernseher und einem kleinen Balkon ausgestattet. Und es gibt eine voll ausgestattete Gemeinschaftsküche, die jeder benutzen kann. Also,- Ihr habt die Möglichkeit Euch selbst zu verpflegen oder aber unser reichhaltiges tropisches Frühstück (15.00 USD / Person) sowie unser kreolisches Abendessen (alle auf Anfrage - 15 bis 25,00 USD / Person) zu probieren. Zusätzlich zu den Zimmern in unserem Haupthaus, können wir zwei völlig unabhängige Apartments „Creole House“ und „Rainbow-Apartment“ anbieten.

Unsere Gäste können gerne unsere große Terrasse mit Sonnenliegen benutzen. Es gibt dort auch einen großen Esstisch, an dem wir unser kreolisches Frühstück servieren. Falls sich Gäste selbst verpflegen möchten, können sie selbstverständlich auch auf unserer Hauptterasse Ihr Frühstück einnehmen.

Wir können bei der Planung und Buchung von Touren behilflich sein. Auch falls Ihr ein Auto benötigt, stehen wir mit Rat und Tat zur Seite. Außerdem nehmen wir unsere Gäste auch gerne mit zur Stadt, wenn wir selbst dorthin müssen. Wenn sie es mögen, nehmen wir sie auch abends mit zum BBQ oder wenn wir benachbarte Freunde besuchen. Wir lassen unsere Gäste gerne einen Einblick in unser "local" Leben bekommen.

Da es hier bei uns am 7 Min. (40 Min. zu Fuß) entfernten Anse de Sable-Strand den besten Wind, gibt werden wir insbesondere von Kite-und Windsurfern frequentiert. Aber wir heißen auch gerne Naturliebhaber und Gäste, die gerne das einheimische Leben kennenlernen möchten, in unserem Haus willkommen. Bei uns erlebt Ihr die Karibik, wie Ihr es Euch vorstellt!! Einsame Strände, klares blaues Wasser, Möglichkeiten zum Wassersport (vor allem Kitesurfen und Windsurfen), Wandern, Reiten, Besteigen der Piton Berge und einfach Erholung pur! An Wochenenden und Feiertagen gibt es überall in und um Vieux Fort herum Straßen-BBQs mit köstlichen Huhn-, Fisch- und Schweinefleisch-Gerichten. Anschließend könnt Ihr Euch in den lokalen Bars und Clubs von Vieux-Fort bis in den frühen Morgen amüsieren.

Vieux-Fort liegt im Süden unserer Insel. Es ist sehr ruhig und unser Haus hat einen fantastischen Blick auf die Karibische See und die berühmten Piton Berge, das Wahrzeichen St.Lucias.

Unser B&B "Villa Caribbean Dream" liegt auf dem Hügel "Moule-a-Chique",- ca. auf der Mitte. Ganz oben auf der Spitze befindet sich der zweithöchste Leuchtturm (überm Meeresspiegel) mit spektakulärer Aussicht über die ganze Insel und (bei gutem Wetter) bis zur Nachbarinsel St.Vincent! Wenn Ihr sportlich seid oder gerne spazierengeht, habt Ihr hier die Gelegenheit morgens oder spät nachmittags den Hügel raufzujoggen oder gemütlich einen Spaziergang bis zur Spitze zu machen.

Von Vieux-Fort aus hat man gute Anbindungen zu Bussen zum Norden nach Castries und Rodney Bay und im Süden nach Soufriere oder anderen kleinen Dörfern. Man geht zu Fuß ca. 15 Minuten unseren Berg runter zur Kleinstadt Vieux-Fort und den Busstationen.

Leichter wäre es jedoch, wenn man sich ein paar Tage ein Auto mieten kann, um die Insel zu erkunden. Hier wird links gefahren und ein Kleinwagen kostet so um die 65.00 USD/am Tag. Wir können bei der Anmietung behilflich sein. Aber, wie gesagt, es ist nicht unbedingt nötig.

Wir können auch bei der Planung von Touren gerne helfen.

Villa Caribbean Dream ist ca. 7 Minuten Fahrt vom internationalen Flughafen (UVF) Hewanorra in Vieux-Fort und 1 Stunde Fahrt vom kleinen Regionalflughafen im Norden (SLU) entfernt.